



REGISTERED ADDRESS

UK Office: JPL Telecom Limited:

Units 1 & 2, Church Close Business Park, Todber, Sturminster Newton, Dorset, DT10 1JH, England
Telephone: +44 (0)1258 820100

USA Office: JPL Telecom Holdings LLC:

445 W Merritt Ave, Merritt Island, FL 32953, USA
Telephone: +1 321-300-1141

EMEA Office: JPL Telecom B.V.

John M. Keynesplein 10,
1066EP Amsterdam, Netherlands
Telephone: +31 35-808-0201

Registered in England No. 5250754

www.jpptele.com



Assembled in China
Designed and Engineered in the UK

23/07/433-V1

GB

Complete User Guide: Please refer to the complete user guide which can be found on www.jpptele.com

Limited Warranty: JPL offer a 24 month warranty. Please visit our website for full details.

Declaration of Conformity: This device complies with the basic health, safety and environmental requirements in all relevant EU directives. You will find the Declaration of Conformity on our website.



Warning: Before connecting the USB jack into your device, make sure the microphone boom is securely fastened onto the monaural/binaural headband! Before separating the microphone boom from the monaural/binaural headband, make sure you have disconnected the headset from your USB device!

Safety: For your own safety, this product should only be used with UKCA CE ACA and RoHS approved equipment. Using this headset with non-approved equipment can void this products warranty.

Environmental Notice: This headset has been made to UKCA, CE, RoHS and WEEE standards. Please do not dispose of this headset in the household waste at the end of its useful life. Disposal can take place at approved recycling or disposing locations in accordance with local regulations.

General Limitation of Liability: The device is not designed, manufactured, or intended for use or resale, in environments that require fail-safe performance, such as in the operation of life-support systems and/or nuclear facilities. The device may only be used for these purposes with prior written permission from the manufacturer in each individual case.

Declaration of Conformity: This device complies with the basic health, safety and environmental requirements in all relevant directives. You will find the Declaration of Conformity on our website. www.jpptele.com

FR

Guide de l'utilisateur : Veuillez consulter le mode d'emploi complet qui se trouve sur www.jpptele.com

Garantie limitée : JPL offre une garantie de 24 mois. Veuillez visiter notre site Internet pour de plus amples détails.

Déclaration de conformité: Cet appareil est conforme aux exigences fondamentales en matière de santé, de sécurité et d'environnement de toutes les directives européennes pertinentes. Vous trouverez la déclaration de conformité sur notre site Web.



Avertissement : Avant de connecter la prise USB à votre appareil, assurez-vous que la perche du microphone est solidement fixée sur la prise monaurale/bandeau binaural ! Avant de séparer la perche du microphone du serre-tête monaural/binaural, assurez-vous d'avoir déconnecté le casque de votre périphérique USB !

Sécurité : Pour votre propre sécurité, ce produit doit uniquement être utilisé avec l'équipement certifié UKCA, CE, ACA et LdSD. L'utilisation de ce casque avec un équipement non certifié peut provoquer l'annulation de la garantie de ce produit.

Avis portant sur l'environnement : Ce casque a été conçu dans le respect des normes UKCA, CE, RoHS et WEEE. Veillez à ne pas éliminer ce casque avec les ordures domestiques à la fin de son cycle de service utile La mise au rebut peut avoir lieu dans les centre ou locaux de recyclage approuvés et dans le respect des réglementations locales.

Limite générale de responsabilité: L'appareil n'est ni conçu, ni fabriqué, ni destiné à être utilisé ou revendu dans des environnements nécessitant des performances à sécurité intégrée, tels que l'exploitation de systèmes de survie et/ou d'installations nucléaires. L'appareil ne peut être utilisé à ces fins qu'avec l'autorisation préalable écrite du fabricant pour chaque cas.

Déclaration de conformité: Cet appareil est conforme aux exigences de base en matière de santé, de sécurité et d'environnement de toutes les directives pertinentes. Vous trouverez la Déclaration de conformité sur notre site internet. www.jpptele.com

DE

Komplettes Benutzerhandbuch: Bitte beziehen Sie sich auf das komplette Benutzerhandbuch, welches Sie auf der Webseite finden: www.jpptele.com

Gewährleistung: Die Gewährleistung deckt Material- u. Verarbeitungsdefekte während des gesetzlich geregelten Gewährleistungszeitraumes (24 Monate) ab. Bitte besuchen Sie für genauere Details unsere Webseite.

Konformitätserklärung: Dieses Gerät entspricht den grundlegenden Gesundheits-, Sicherheits- und Umweltafordernungen aller relevanten EU-Richtlinien. Die Konformitätserklärung finden Sie auf unserer Website.



Achtung: Bevor Sie die USB-Buchse an Ihr Gerät anschließen, stellen Sie sicher, dass der Mikrofonarm sicher am Mono-/Anschluss befestigt ist. binaurales Stirnband! Bevor Sie den Mikrofonarm vom monauralen/binauralen Kopfbügel trennen, stellen Sie sicher, dass Sie das Headset von Ihrem USB-Gerät getrennt haben!

Sicherheit: Zu Ihrer eigenen Sicherheit, sollten Sie dieses Produkt nur mit JPL geprüfter Ausstattung und Zubehör verwenden. Die Nutzung mit nicht geprüfem Zubehör kann dazu führen, dass die Funktion beeinträchtigt ist und dadurch die Gewährleistung erlischt.

Umwelt: Dieses Headset wurde nach CE, RoHS und WEEE Standards hergestellt. Im Interesse unserer Umwelt entsorgen Sie das Headset bitte nicht im Haushaltsmüll, sondern im Wertstoffhof oder geben Sie es Ihrem Fachhändler zur fachgerechten Entsorgung zurück.

Allgemeine Haftungsbeschränkung: Das Gerät ist nicht für die Verwendung oder den Weiterverkauf in Umgebungen konzipiert, hergestellt oder bestimmt, die eine ausfallsichere Leistung erfordern, wie z. B. beim Betrieb von lebenserhaltenden Systemen und/oder kerntechnischen Anlagen. Das Gerät darf nur nach vorheriger schriftlicher Genehmigung durch den Hersteller im Einzelfall für diese Zwecke verwendet werden.

Konformitätserklärung: Dieses Gerät entspricht den grundlegenden Gesundheits-, Sicherheits- und Umweltafordernungen aller relevanten Richtlinien. Die Konformitätserklärung finden Sie auf unserer Website. www.jpptele.com

ES

Guía de Usuario completa: por favor dirijase a la guía de usuario completa la cual puede ser encontrada en www.jpptele.com

Garantía Limitada: JPL ofrece una garantía de 24 meses. Por favor visite nuestra página web para información detallada.

Declaración de conformidad: este dispositivo cumple con los requisitos básicos de salud, seguridad y medio ambiente de todas las directivas de la UE pertinentes. Encontrará la Declaración de conformidad en nuestro sitio web.



Atención: Antes de conectar el conector USB a su dispositivo, asegúrese de que el brazo del micrófono esté bien sujeto al conector monoaural/Diadema binaural! ¡Antes de separar el brazo del micrófono de la diadema mono/binaural, asegúrese de haber desconectado los auriculares de su dispositivo USB!

Seguridad: Por su propia seguridad, este producto debe ser usado con equipo aprobado UKCA CE ACA y RoHS. El uso de este auricular con equipos no aprobados puede anular la garantía del producto.

Aviso ambiental: Este auricular ha sido hecho según los estándares UKCA, CE, RoHS y WEEE. Por favor no deseche este auricular en la basura domestica al final de su vida útil. Puede dejarlo en lugares de reciclaje o de disposición aprobados de acuerdo con las normas locales.

Limitaciones Generales de Responsabilidad: El dispositivo no está diseñado, fabricado o destinado para su uso o reventa en entornos que requieran un rendimiento a prueba de fallos, como en el funcionamiento de sistemas de soporte vital y/o instalaciones nucleares. El dispositivo solo se puede utilizar para estos fines con el permiso previo por escrito del fabricante en cada caso particular individualizado.

Declaración de Conformidad: Este dispositivo cumple con los requisitos básicos en materia de salud, seguridad y medio ambiente de todas las directivas pertinentes. Encontrará la Declaración de Conformidad en nuestro sitio web: www.jpptele.com

IT

Manuale d'uso completo: fare riferimento al Manuale d'uso completo disponibile sul sito www.jpptele.com.

Garanzia limitata: JPL offre una garanzia di 24 mesi. Visitare il sito web per i dettagli completi.

Guida alla compatibilità: (Cavo telefonico inferiore non incluso) Verificare di avere a disposizione il cavo inferiore corretto per collegare le cuffie nuove al proprio telefono fisso. È possibile eseguire la verifica presso il proprio fornitore oppure visitare il sito www.jpptele.com seguendo il link dal menu compatibilità.



Avvertenza: Prima di collegare il jack USB al dispositivo, assicurarsi che l'asta del microfono sia fissata saldamente sull'archetto mono/binaurale! Prima di separare l'asta del microfono dall'archetto mono/biauricolare, assicurarsi di aver scollegato le cuffie dal dispositivo USB!

Sicurezza: Per la vostra sicurezza, questo prodotto deve essere utilizzato solo con apparecchiature omologate ACA CE e RoHS. L'utilizzo delle cuffie con apparecchiature non omologate può annullare la garanzia per questo prodotto.

Tutela dell'ambiente: Queste cuffie sono state realizzate in conformità con le normative CE, RoHS e WEEE. Non gettare le cuffie nei rifiuti domestici al termine della loro vita utile. Lo smaltimento può avvenire presso gli appositi punti di raccolta in conformità con le normative vigenti.

Limitazione generale di responsabilità: il dispositivo non è progettato, fabbricato o destinato all'uso o alla rivendita in ambienti che richiedono prestazioni a prova di guasto, come nel funzionamento di sistemi di supporto vitale e/o impianti nucleari. Il dispositivo può essere utilizzato per questi scopi solo previa autorizzazione scritta del produttore in ogni singolo caso.

Dichiarazione di conformità: questo dispositivo è conforme ai requisiti fondamentali in materia di salute, sicurezza e ambiente di tutte le direttive pertinenti. Troverete la Dichiarazione di Conformità sul nostro sito web. www.jpptele.com

NL

Volledige gebruikershandleiding: De volledige gebruikers-handleiding kan worden gevonden op www.jpptele.com

Beperkte Garantie: JPL biedt een garantie gedurende 24 maanden. Voor volledige.

Compatibiliteitsgids: (Kabel voor telefoon niet bijgesloten) Gelieve te controleren dat u de juiste kabel heeft om uw nieuwe hoofdtelefoon met uw telefoon te verbinden. U kunt contact opnemen met uw leverancier of bezoek www.jpptele.com en volg de koppelingen in het compatibiliteitsmenu.



Waarschuwing: Voordat u de USB-aansluiting op uw apparaat aansluit, moet u ervoor zorgen dat de microfoonarm stevig is vastgemaakt op de mono/binaurale hoofdband! Voordat u de microfoonarm van de mono/binaurale hoofdband scheidt, moet u ervoor zorgen dat u de headset hebt losgekoppeld van uw USB-apparaat!

Veiligheid: Voor uw eigen veiligheid, dit product mag alleen worden gebruikt met CE, ACA en BGS goedgekeurde apparatuur. Indien deze headset met niet-goedgekeurde apparatuur gebruik wordt, kan de garantie vervallen.

Milieu aanwijzing: Deze headset is geproduceerd met inachtneming van CE, BGS en WEEE normen. Gooi deze headset niet bij het huisvuil aan het einde van zijn levensduur. Verwijdering kan plaatsvinden op goedgekeurde recycling- of afvalverwerkingslocaties conform lokale regelgeving.

Algemene beperking van aansprakelijkheid: Het apparaat is niet ontworpen, vervaardigd of bedoeld voor gebruik of wederverkoop in omgevingen die storingsvrije prestaties vereisen, zoals bij de werking van levensondersteunende systemen en/of nucleaire installaties. Het apparaat mag alleen voor deze doeleinden worden gebruikt met voorafgaande schriftelijke toestemming van de fabrikant in elk individueel geval.

Conformiteitsverklaring: Dit apparaat voldoet aan de fundamentele gezondheids-, veiligheids- en milieueisen in alle relevante richtlijnen. U vindt de conformiteitsverklaring op onze website. www.jpptele.com